

Mais toute cette beauté éclatante pâlit avec l'apparition, juste au-dessus de notre étrave, de la pleine lune, plus vaste et plus claire que je ne l'avais jamais vue. Bientôt elle révéla sa pleine forme qui s'élevait au-dessus du rebord de la terre tandis que sa lumière tournait au jaune doré dans l'épaisseur de l'atmosphère. Elle paraissait tellement proche, comme si on allait pouvoir l'atteindre juste au-dessus de l'horizon ou la renvoyer dans le firmament d'un coup de raquette de tennis géante. A mesure que la lune s'élevait dans le ciel nocturne, son jaune brûlé se muait imperceptiblement en argent vif, et cette lumière jouait sur la surface de l'eau, transformée en un vaste champ rempli de diamants étincelants.

— Extrait de *Marcher sur l'eau : quatre jours sur l'horizon à bord d'une jangada*, de Patrick Hefferman

L'icsf est une Ong internationale qui s'intéresse aux problèmes de la pêche à travers le monde. Ce collectif est officiellement reconnu par le Conseil économique et social des Nations unies et il est sur la liste spéciale des Ong internationales à l'OIT. Il a aussi le statut d'organisme de liaison à la FAO. L'icsf est enregistré à Genève et a un bureau à Chennai (Inde) et à Bruxelles (Belgique). Il constitue un réseau mondial de militants associatifs, d'enseignants, de techniciens, de chercheurs et scientifiques. Il suit l'actualité, effectue des études, facilite les échanges, mène des campagnes d'opinion et d'action, diffuse l'information. Sa revue SAMUDRA (Océan en sanskrit) sera heureuse de recevoir réactions et contributions. La correspondance doit être adressée au bureau de Chennai (Madras) en Inde.

Les opinions exprimées dans les articles publiés sont celles des auteurs. Elles ne représentent pas nécessairement la position officielle de l'icsf.

SAMUDRA est disponible en anglais, en français et en espagnol sur <http://www.icsf.net> ou <http://www.icsf.org>

publié par

Chandrika Sharma pour le
Collectif international d'appui aux travailleurs de la pêche
27 College Road, Chennai 600 006, Inde
tél : (91) 44-2827 5303 fax : (91) 44-2825 4457
e.mail : icsf@icsf.net

Bureau de Bruxelles:

Sentier des Rossignols 2, 1330 Rixensart, Belgique
tél : (32) 2-652-5201 ; fax : (32) 2-654-0407
e.mail : briano@scarlet.be

préparé par

K G Kumar

traduction

Gildas Le Bihan-CRISLA, Lorient

mise en page

Satish Babu

couverture

travail d'art de Savi Savarkar pour NESA

crédit photographique

msc, Brian O'Riordan, Stefano Ponte, Neena Koshy, Rita Banerji
V. Vivekanandan, N. Venugopalan, Venkatesh Salagrama, Rolf Willmann, Maria Olsen

brèves

AsiaSentinel.com, OneWorld, International Tourism Partnership
Renewable Energy Access/WorldWatch Institute

imprimé par

Nagaraj and Company Pvt. Ltd, Chennai

SAMUDRA n° 46 mars 2007
PUBLICATION NON COMMERCIALE À DIFFUSION LIMITÉE